

SAISON 2008-2009

FÜR UNSERE LANGLÄUFER

Das Präparieren und Instandhalten der Loipen ist mit hohen Kosten verbunden, daher ersuchen wir alle Sportler den

Beitrag zur Instandhaltung der Loipen in Deutschnofen und Petersberg

zu entrichten.

Die Loipenkarten sind erhältlich:

- im Tourismusverein Deutschnofen und Obereggen
- in allen Beherbergungsbetrieben
- in der Bar im Sportzentrum Deutschnofen (Einstieg)
- im Hotel Pfösl (Einstieg)
- in der Pension Unterkaplun (Einstieg)

| | |
|--|---------|
| Tagesbeitrag | € 5,00 |
| Halbtageskarte (ab 12.00 Uhr) | € 3,00 |
| 7- Tageskarte | € 25,00 |
| Saisonsbeitrag Deutschnofen/Petersberg | € 48,00 |
| Saisonskarte Lavazè und Deutschnofen | € 85,00 |

Tragen Sie die Karten bitte sichtbar. Zur Überwachung der Loipen sind Kontrolleure beauftragt.

Viel Freude am Langlauf wünscht Ihnen

Ihr Tourismusverein Eggental

Das Betreten der Loipen ohne Ski ist verboten!

STAGIONE INVERNALE 2008-2009

PER I NOSTRI FONDISTI

Avere piste da fondo perfettamente tracciate e idoneamente innestate richiede una costante e giornaliera manutenzione a costi molto elevati. Quindi chiediamo gentilmente a tutti gli sportivi un

Contributo per la manutenzione e preparazione delle piste da fondo a Nova Ponente e Monte San Pietro

I tesserini possono essere acquistati presso:

- L'ufficio turistico di Nova Ponente ed Obereggen
- Tutti gli esercizi alberghieri
- Bar del Centro Sportivo di Nova Ponente (punto di partenza)
- Hotel Pfösl (punto di partenza)
- Pensione Unterkaplun (punto di partenza)

| | |
|--|---------|
| 1 giornata | € 5,00 |
| Pomeridiano (dalle ore 12.00) | € 3,00 |
| 7 giorni* | € 25,00 |
| Stagionale Nova Ponente/Monte San Pietro | € 48,00 |
| Stagionale Lavazè e Nova Ponente | € 85,00 |

Portate il tesserino in modo ben visibile. Per la sorveglianza delle piste da fondo sono incaricati i controllori.

Buon divertimento Vi augura

Associazione turistica Val d'Ega

E' vietato entrare sulle piste senza sci!